

SCHAEFFLER

**Lieferschein
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

USt-Id-Nr.: DE291636028



Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Empfängervermerke / Receiving Notes

6 Fracht / Freight

7 Anlieferung / Delivery

FREI/
Free

Unfrei /
Not Free

Waggon/
Rail

Spedition/
Carrier

Fracht/
Freight

Fahrz. fremd/
Other Vehicle

Express/
Express

Fahrz. eigen/
Own Vehicle

Inco terms

FCA SCHWEINFURT

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

25633239

4 Versand-Datum/
Shipping Date

31.10.2023

Rechnung/Invoice

8 Nr./No.

9 Datum/Date

Lieferanten - Nr./
Supplier No.

91001509

USt-Id-Nr.:

IT04886850728

11 Bestell-Nr./Purchase Order No.

550003885201

10 Ihre Zeichen /
Your Reference

411

15 Zusatzdaten/
Additional Data

12 Uns.Ablg./
Our Department

PJSFAH-PLL5
Vital Mihály

13 Tel.

+3652581214

14 Empfänger-Nr./
Receiver No.

24466

16 Auftrags-Nr./
Order No.

300102

19 Versandart/
Shipping Code

L. + F. Schweitzer GmbH + Co.
LKW / Normal

20 Frei/
Free

Unfrei/
Not Free

X

23/24 Brutto/
Gross

Netto/Net

Gesamtgewicht/Total Weight

1.221,0 KG

21 Verpackung/
Packing

6 x TBA-500273, 96 x TBA-520880, 6 x TBA-500274

22 Versandzeichen/
Shipping Number

57720399

26 Abstellstelle/
Receiving Location

14248

25 Versand-
anschrift/
Shipping
Address

180353338 - 501306 3005

345791

27 Nr./No.

001

28 Teile-Nr des Empfängers /
Receiver Part No.

9000112673

29 Bezeichnung / Teile-Nr. / Verpack
Description / Part No. / Pack

F-563739.04.LTR1-H84#S105
Outer ring
084568747-4350-12

30 Menge /
Quantity

10.080 ST

31 ME /
Qty Unit

Lieferung/Delivery
Handling Unit

25633239/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

877709305

877709323

Quantità dichiarata: 10080

877709439

Quantità effettiva:

877709421

Tipo Imballaggio:

877709372

Quantità Imballi:

877709389

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Bestellnummer / Purchase Order No. / Pos
550003885201

Charge / Batch
0083900038

Chargenmenge / Quantity
10.080 ST

Data controllo: 08/11/23
Ungarn

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
1	877709305	173,5 KG	203,5 KG	795x 599x 725 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 084568747-4350-12	F-563739.04.LTR1-H84#S105	Anzahl: 1680 ST
2	877709323	173,5 KG	203,5 KG	795x 599x 725 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 084568747-4350-12	F-563739.04.LTR1-H84#S105	Anzahl: 1680 ST
3	877709439	173,5 KG	203,5 KG	795x 599x 725 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 084568747-4350-12	F-563739.04.LTR1-H84#S105	Anzahl: 1680 ST
4	877709421	173,5 KG	203,5 KG	795x 599x 725 MM	TBA-500273	

Seite 1/2

Schaeffler Technologies AG & Co. KG, Industriestraße 1-3, 91074 Herzogenaurach, Telefon +49 9132 82-0, Telefax +49 9132 82-4950,

www.schaeffler.de, Sitz: Herzogenaurach, Registergericht: AG Fürth HRA 10129, USt-IdNr. DE 291 636 029

Persönlich haftende Gesellschafterin: Schaeffler AG, Sitz: Herzogenaurach, Registergericht: AG Fürth HRB 14738

Vorstand: Klaus Rosenfeld (Vors.), Claus Bauer, Andreas Schick, Corinna Schittenhelm, Jens Schöler, Dr. Stefan Spindler, Uwe Wagner, Matthias Zink

Banken: EUR: IBAN DE35760800400121046400 (BIC/SWIFT COBADEFF), USD: IBAN DE42501108006161304859 (BIC/SWIFT CHASDEFXXX)



Lieferschein
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Technologies Fritz-Drescher-Straße 97421 Schweinfurt

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Lieferschein-Nr./
Delivery Note No.

25633239

4 Versand-Datum/
Shipping Date

31.10.2023

Packlisten und Abmessungen

Nr	Colli Nr.	Nt-Gew	Br-Gew	Abmessungen	Verp.-Bezeichnung	Kanbannr
				Teile-Nr. 084568747-4350-12	F-563739.04.LTR1-H84#S105	Anzahl: 1680 ST
5	877709372	173,5 KG	203,5 KG	795x 599x 725 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 084568747-4350-12	F-563739.04.LTR1-H84#S105	Anzahl: 1680 ST
6	877709389	173,5 KG	203,5 KG	795x 599x 725 MM	TBA-500273	
				Teile-Nr. 084568747-4350-12	F-563739.04.LTR1-H84#S105	Anzahl: 1680 ST

Leihgutverwaltung

6,000	P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ	002095866-0000	TBA-500273
96,000	P-14-R4315-1 SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP	012795267-0000	TBA-520880
6,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

Die Produkte sind nicht mit einer bestimmten Exportkontrollklassifizierungsnummer gemäß dem Recht der EU- oder dem innerstaatlichen Recht des Ausstellers dieses Dokumentes klassifiziert, sofern in der jeweiligen Position nichts anderes angegeben ist.



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-010428 vom 31.10.2023

Ludwigsburg, 31.10.2023

Seite 1 von 1

23-010428

1 Absender / Expéditeur Schaeffler LVZ Bau 90-3 Fritz-Drescher-Str / Tor 4 97421 Schweinfurt		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 06.11.2023 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schweinfurt Land / Pays Deutschland Datum / Date 31.10.2023 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	25622201	11	COLLI	Getriebeteile	2.508	73,58
2	25688583	10	COLLI		2.476	
3	25631678	13	COLLI		2.610	
4	25633239	6	COLLI		1.221	
5	25622195	7	COLLI		1.246	
Summe: Total:		47,00 COLLI		10.061,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in t				
22 Benutzter Grenzübergang			27 Gut 23-010428 empfangen am Datum / Date Réception des marchandises le KIRCHNE+NAGEL S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA) I-70026 MODUGNO 08 NOV 2023 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
20 Schaeffler D-97421 Schweinfurt Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604